

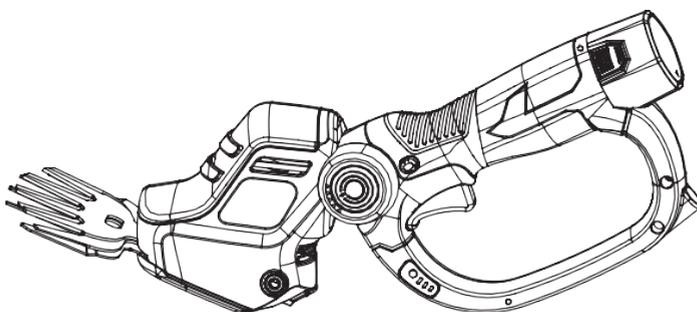
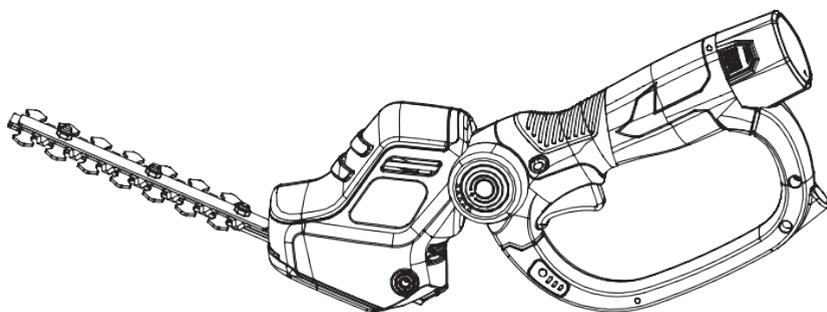


**BLUEBIRD
INDUSTRIES**

Forbice da prato

Grass shears

GC 22-10



Manuale d'uso del prodotto

-traduzione delle istruzioni originali-

Product using manual

-original instructions-

Gentili utenti:

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Sviluppiamo e realizziamo prodotti di alta qualità secondo le esigenze dei nostri clienti. I nostri prodotti mostrano comunque un'eccellente affidabilità in condizioni estreme. L'azienda è anche sinonimo di eccellente qualità del servizio. I nostri rivenditori professionali forniscono servizi e supporto per risolvere i dubbi relativi ai nostri prodotti. Grazie per la fiducia riposta nella nostra azienda. Vi auguriamo una felice esperienza d'uso.



Attenzione



Leggere attentamente tutti gli avvertimenti di sicurezza e le istruzioni. La mancata osservanza degli avvertimenti e delle istruzioni potrebbe provocare scosse elettriche, incendi o altre gravi lesioni.

Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per consultazioni future.

Protezione ambientale



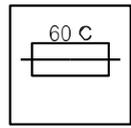
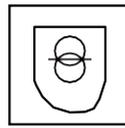
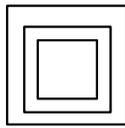
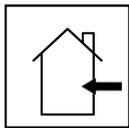
Si prega di rispettare le leggi e i regolamenti nazionali relativi allo smaltimento dei rifiuti. Gli utensili elettronici ed elettrici non devono essere trattati come rifiuti domestici. L'attrezzatura, gli accessori e l'imballaggio devono essere riciclabili.



È vietato smaltire l'utensile a proprio piacimento.



Pittogrammi



Spiegazione

1. Si prega di leggere attentamente il manuale.
2. Può essere caricato solo all'interno.
3. Doppio isolamento senza messa a terra.
4. Trasformatore a prova di guasto.
5. Quando il caricabatterie si surriscalda, interromperà automaticamente l'alimentazione.
6. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici.

Descrizione simboli



Leggere il manuale di istruzioni



Tenere lontano dalla pioggia



Se il cavo di alimentazione è danneggiato o tagliato, staccare la spina in tempo.



Attenzione /pericolo



Indossare occhiali protettivi



Indossare indumenti protettivi



Indossare le cuffie antirumore



Indossare stivali antiscivolo

Specifiche

Modello	GC 22-10
Tensione massima	12,6V
Tensione nominale	10,8V
Potenza nominale	100 W
Modalità accensione/spengimento	ON/OFF
Diametro taglio erba	110 mm
Diametro tagliasiepe	139 mm
Velocità	800r/min
Peso netto	0,94Kg/1,02Kg

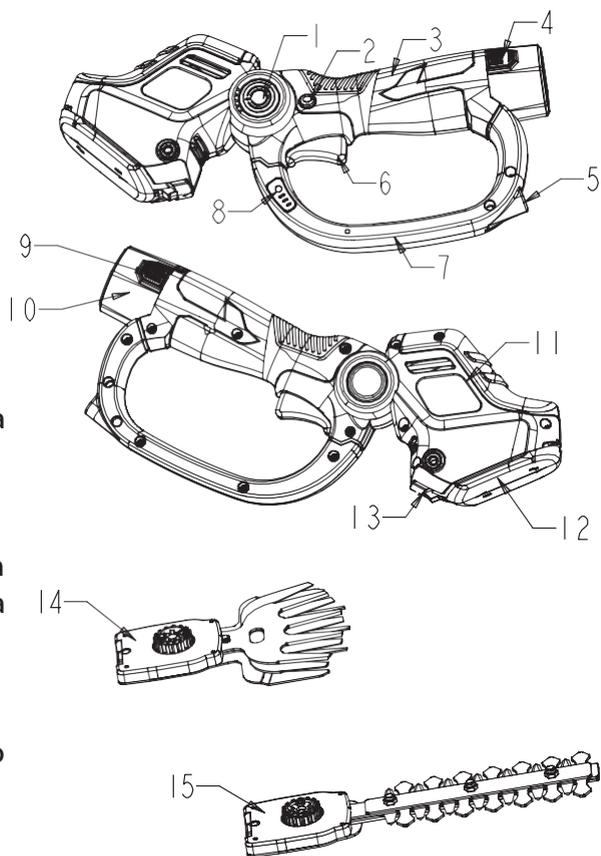


Panoramica del prodotto

I vantaggi di questa macchina sono le piccole dimensioni, il peso leggero, il pratico movimento, il basso rumore, il risparmio energetico e la protezione ambientale, le lunghe ore di lavoro, ecc. È adatto per molti luoghi di lavoro come giardini, verde urbano e giardini da tè.

Nota: Se la macchina viene utilizzata in condizioni estremamente severe, come temperatura ambiente elevata (> 25 °C) o funzionamento continuo per molto tempo, il cambio e le lame devono essere lubrificati una volta ogni 2 ore. Il cambio deve essere lubrificato con olio lubrificante speciale; Le lame devono essere lubrificate con olio leggero.

1. Ingranaggio rotazione
apparato di taglio
2. Pulsante di sicurezza
3. Impugnatura
4. Pulsante sblocco batteria
5. Presa per corrente
6. Grilletto
7. Protezione impugnatura
8. Indicatore livello batteria
9. Pulsante sblocco batteria
10. Batteria
11. Carter copri motore
12. Carter inferiore
13. Interruttore avviamento
14. Tosaerba
15. Tagliasiepe



- Il produttore si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso
- Le specifiche e le batterie possono variare da paese a paese



Precauzioni prima dell'utilizzo

1. La lama deve essere sempre affilata per mantenere un buon effetto di taglio.
2. Quando si utilizza la macchina con luce sufficiente e vista chiara, fare attenzione se il terreno è bagnato o meno. Solo quando si ha un punto d'appoggio sicuro è possibile svolgere il proprio lavoro. Non stare in un luogo di lavoro instabile e fare attenzione a stare in equilibrio in qualsiasi momento.
3. Tenere tutte le parti del corpo lontano dalla lama di taglio. Non asportare il materiale da taglio o portarlo a tagliare mentre la lama è in movimento. Assicurarsi che il pacco batteria sia stato rimosso prima di pulire il tagliasiipi. Il funzionamento improprio può causare gravi lesioni personali.
4. Tenere sempre l'apparecchio con entrambe le mani per assicurarsi che sia nel proprio raggio di controllo.
5. Non utilizzare l'apparecchio per molto tempo e riposare per 10/20 minuti dopo ogni 30 minuti.
6. Se la macchina incontra pietre o altri oggetti duri durante il taglio, interrompere immediatamente l'alimentazione e verificare se le lame/i denti sono danneggiati. In caso di danni, si prega di smerigliare o sostituire la lama danneggiata prima di riprendere il lavoro.
7. Quando si utilizza la macchina, non tagliare oggetti duri per evitare che le lame si incrinino.
8. In caso di vibrazioni eccessive durante il funzionamento, togliere la corrente e verificare se le lame e i dispositivi di fissaggio sono allentati.

Leggere e comprendere questo manuale di istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio.



Indossare sempre guanti e tute protettive quando si utilizza questo prodotto. Se la lama di taglio è bloccata, spegnere immediatamente l'alimentazione. Dopo essersi accertati che tutte le parti in movimento si siano fermate, interrompere l'alimentazione e verificare se l'apparecchiatura è danneggiata; i dispositivi danneggiati non devono essere utilizzati.



Istruzioni di utilizzo

1. Controllo prima dell'utilizzo:

1. Controllare che tutte le parti meccaniche non siano danneggiate.
2. Controllare se ci sono viti allentate. Nel caso, stringerle prima dell'uso.
3. Controllare che non ci siano altri elementi sulla lama e che possa muoversi senza intoppi, se non c'è olio lubrificante sulla lama, aggiungere olio lubrificante a bassa viscosità.
4. Controllare se l'ingresso e l'uscita dell'aria sono bloccati da corpi estranei e utilizzarli dopo la pulizia.

2. Linee guida operative

1. Inserire il pacco batteria e verificare che sia installato saldamente.
2. Premere il pulsante di sicurezza.
3. Premere il grilletto.
4. La macchina si avvia.
5. Rilasciando il grilletto la macchina si ferma, ripremendolo la macchina riprende a funzionare.
6. Spegnimento: scollegare la batteria.

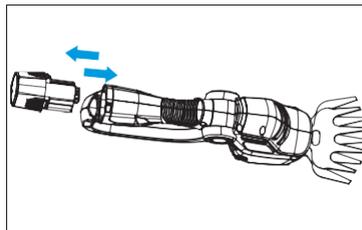
3. Inserimento e rimozione della batteria

Inserimento:

1. Allineare la batteria con il supporto sulla macchina
2. Spingere il pacco batteria in parallelo e bloccare la batteria in posizione fino a quando non si sente un clic

Rimozione:

1. Premere il pulsante di rilascio della batteria
2. Tirare il pacco batteria verso di sé



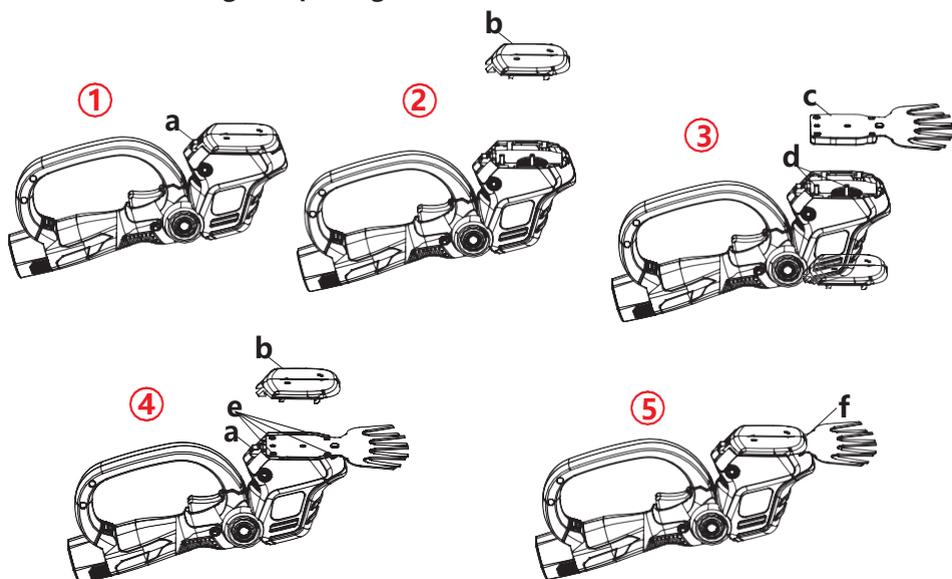
4. Assemblaggio dell'utensile di taglio

1. Spegnere la macchina e premere l'interruttore "a"
2. Rimuovere l'involucro inferiore "b"
3. Montare l'utensile "c", i due fori dell'utensile sono allineati con i due assi "d" della macchina
4. Dopo aver installato l'utensile, montare l'involucro inferiore "b"
5. Dopo aver completato l'assemblaggio, controllare se l'involucro inferiore "b" è installato correttamente. Spingere leggermente verso la direzione di blocco del guscio inferiore "f", se spingendo non si muove significa che è stato assemblato correttamente

È necessario assicurarsi che l'involucro inferiore "b" posizionato correttamente, altrimenti la lama corre il rischio di cadere e ferire le persone

Avvertenza:

1. Durante il funzionamento, è necessario assicurarsi che la macchina sia stata spenta o scollegare direttamente la batteria, altrimenti potrebbe esserci un contatto accidentale con l'interruttore.
2. Il tosaerba e taglia siepi vengono scambiati e assemblati allo stesso modo.



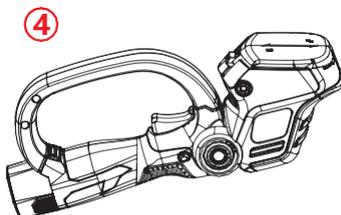
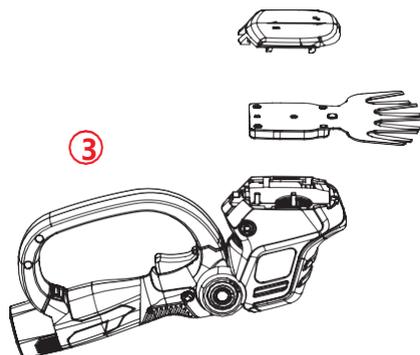
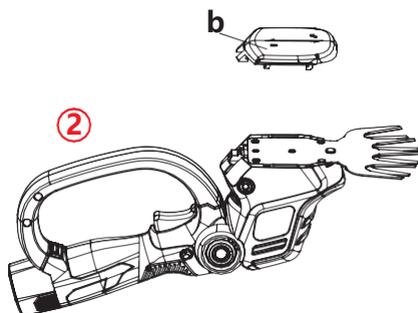
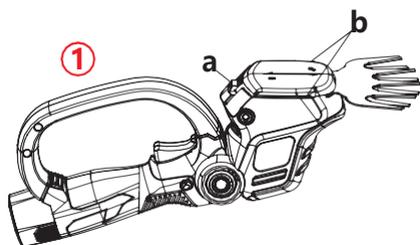
5. Smontaggio dell'utensile di taglio

1. Premere l'interruttore "a", l'interruttore spingerà la custodia inferiore nella direzione di sblocco
2. Estrarre l'involucro inferiore "b"
3. Rimuovere l'utensile
4. Dopo aver rimosso l'utensile, rimettere l'involucro inferiore in posizione

Avvertenza: Quando viene estratto l'involucro inferiore, se c'è troppa resistenza, non forzare, si rischia di romperlo

Corretto funzionamento:

1. Premere l'interruttore "a" così da poter rimuovere l'involucro inferiore
2. Il metodo di rimozione del tosaerba e del tagliasiepe è lo stesso.

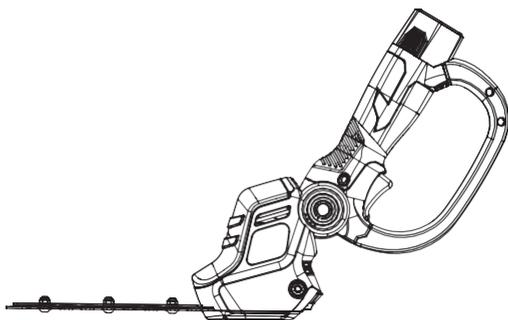
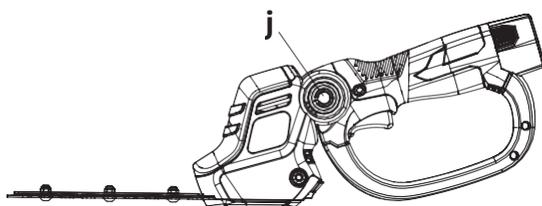


6. Rotazione dell'utensile di taglio

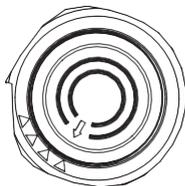
1. Premere il pomello di rotazione a sinistra "j", il pomello può essere ruotato verso l'alto e verso il basso, l'angolo di rotazione deve essere entro l'intervallo indicato dalla freccia. Esistono quattro angoli, come mostrato nella figura qui sotto

Avvertenza:

Quando si ruota l'angolo, l'interruttore di rotazione a sinistra "j" deve rimbalzare in posizione per completare l'angolo di regolazione



"j" Pomello per rotazione utensile



7. Recupero della protezione dai guasti:

Questa macchina è dotata di un circuito di protezione da sovracorrente e sovratemperatura per aumentare la durata della macchina. In caso di sovraccarico improvviso durante l'uso, il circuito di protezione da sovracorrente interrompe immediatamente il funzionamento della macchina per evitare che venga danneggiata.

8. Precauzioni per l'uso:

1. Durante il processo di utilizzo, la lama non deve entrare in contatto con metallo, pietra e altri elementi duri, altrimenti è probabile che la lama si danneggi.
2. Questo strumento dovrebbe evitare di lavorare in altezza per garantire la sicurezza.
3. Non utilizzare questo strumento per potare rami con un diametro superiore a 8 mm.
4. Se non si usa la macchina per lungo tempo, togliere la batteria per impedirne l'uso da parte di bambini o di persone che non abbiano familiarità con la macchina.
5. Mettere il coperchio di protezione della lama sulla lama e conservarlo in un luogo asciutto e sicuro.

Errori comuni e metodi di risoluzione dei problemi:

Guasto	Causa	Soluzione
Non si avvia	Se l'involucro inferiore è installato in posizione	Reinstallare la custodia inferiore
	Confermare se la potenza è sufficiente	Accessori per l'elettricità
	La batteria è in posizione	Reinstallare la batteria
	La batteria è la corrispondente batteria della nostra azienda	Sostituire o acquistare la nostra batteria
Bloccaggio della lama	Usura del tagliente	Raffilatura del tagliente al punto di manutenzione designato
	La distanza tra lame superiori e inferiori è troppo grande	Tagliente del punto di servizio designato lama di ricambio
La capacità di taglio diminuisce	Usura del tagliente	Raffilatura del tagliente in un punto di manutenzione designato
	La distanza tra la lama superiore e quella inferiore è troppo grande	Tagliente del punto di servizio designato lama di ricambio
Rumore/suono anomalo	Spazio tra le lame troppo grande	Sostituire le lame nei punti di manutenzione designati
	Usura delle parti nella scatola degli ingranaggi	Punti di assistenza designati per sostituire parti corrispondenti
Surriscaldamento	Controllare se l'ingresso e l'uscita dell'aria sono bloccati da corpi estranei	Pulire l'ingresso e l'uscita dell'aria
	Uso di sovraccarico	Utilizzare secondo le modalità indicate nel manuale.



Servizio post-vendita

Per qualsiasi domanda sulla procedura d'uso, si prega di contattarci per tempo. Abbiamo personale professionale pronto a rispondere alle domande e a risolvere i problemi e personale addetto alla manutenzione che utilizza le stesse parti di ricambio e mantenendo così gli standard di sicurezza necessari.



Dichiarazione

L'azienda si riserva il diritto di apportare miglioramenti tecnici al prodotto qui descritto. Notare se ci sono delle modifiche. In caso di discrepanze tra le immagini grafiche e i testi, e gli oggetti reali in esso contenuti, si applicano questi ultimi.

Contents

	Product Description	2
	Product Overview	3
	● Symbols	2
	● Technical Parameters	2
	Precautions Before Operation	4
	Operation instructions	5
	● Check before operation	5
	● Operational Guidelines	5
	● Insert and remove the battery pack	5
	● Tool assembly method	5
	● Tool disassembly method	6
	● the machine adjustment angle method	8
	● Recovery of fault protection	9
	● Precautions for use	9
	After-Sales Service	10
	Declarations	10

Dear users:

Thank you for choosing our product. We are a developer and manufacturer of high-quality products according to the requirements of our customers. Our products still exhibit excellent reliability under extreme conditions. The company is also a synonym for excellent service quality. Our professional retailers provide services and support for resolving doubts about our products. Thank you for your trust in our company. Wish you a happy use experience.



Warning



Please read all safety warnings and instructions carefully. Failure to comply with the relevant warnings and instructions may result in electric shock, fire or other serious injury.

Please keep all warnings and instructions for future reference.

Description of environmental protection



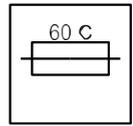
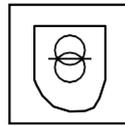
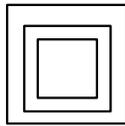
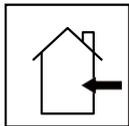
Please comply with the relevant national laws and regulations on waste disposal. Electronic and electrical appliances should not be treated as domestic waste. Equipment, accessories and packaging shall be recyclable.



It is forbidden to discard the machine at will.



Product overview



● Explain

1. Please read the manual carefully.
2. It can only be charged indoors.
3. Double insulation without grounding.
4. Fail safe transformer.
5. When the charger overheats, it will cut off power automatically.
6. Do not dispose the charger with household waste.
7. Do not dispose of batteries with household waste.

Symbols



Read, understand and follow the instructions in the instruction manual



Don't be exposed to the rain



If the electric cable is damaged or cut, unplug the plug from the tool immediately



Warning/danger



Wear protective glasses



Wear protective clothing



Wear earmuffs



Non-slip shoes

Technical parameters

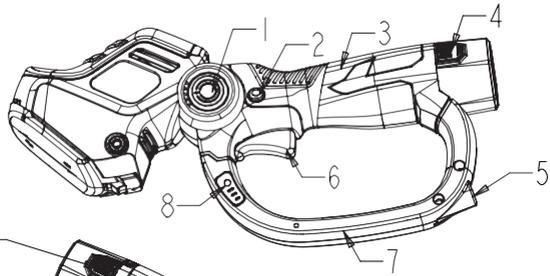
Model	GC 22-10
Max voltage	12.6V
Rated voltage	10.8V
Rated power	100W
Switching mode	ON/OFF
Cut the grass efficiently	110mm
Hedges are effectively cut and stretched	139mm
Tool head speed	800r/min
net weight	0.94Kg/1.02kg



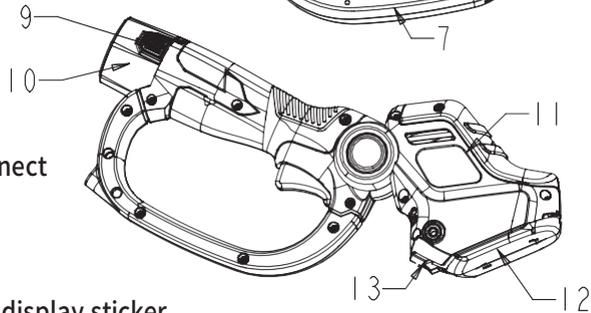
Product Overview

This machine has the advantages of small size, light weight, convenient movement, low noise, energy saving and environmental protection, long working hours, etc. It is suitable for many workplaces such as gardens, urban greening and tea gardens.

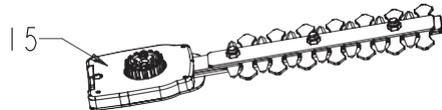
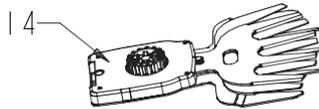
Note: If the single-sided hedge trimmer is used under extremely severe conditions, such as high ambient temperature ($> 25\text{ }^{\circ}\text{C}$) or continuous operation for a long time, the gearbox and blades must be lubricated once every 2 hours. The gearbox should be lubricated with special lubricating oil; The blades should be lubricated with light oil.



1. Turn your head left
2. Safety lock
3. The main handle
4. Battery lock
5. Extend the rod to connect to the power outlet
6. Trigger
7. Handle guard
8. Switch button power display sticker



9. Battery lock
10. Battery
11. Motor shell
12. Bottom shell
13. Blade switch button
14. Lawn mowers
15. Hedge knife



- Producers reserve the right to change specifications without prior notice
- Specifications and battery packs may vary from country to country



Precautions before operation

1. The blade must be kept sharp in order to maintain a good cutting effect.
- 2, When using the machine with sufficient light and clear sight, pay attention to whether the ground is wet or not. Only when you have a safe foothold can you carry out your work. Do not stand in an unstable working place, and pay attention to standing on balance at any time. Keep all parts of the body away from the cutting blade. Do not take away the cutting material or take the material to cut while the blade is moving. Make sure that the battery pack has been removed before cleaning the hedge trimmer. Improper operation may cause serious personal injury.
- 4, Always hold the machine properly with both hands to ensure that it is within your own control range.
- 5, Do not use the machine for a long time, and rest for 1020 minutes after every 30 minutes.
- 6, If the machine encounters stones or other hard objects during cutting, please immediately cut off the power supply and check whether the blades/teeth are damaged. If there is any damage, please grind or replace the damaged blade before working again.
- 7, When operating the machine, don't cut hard objects too hard to prevent the blades from cracking.
- 8, In case of excessive vibration during operation, cut off the power supply and check whether the blades and fasteners are loose.

Guide to battery use:

Please refer to the instruction manual in the package of battery accessories.

Charger user's guide:

Please refer to the instruction manual in the package of battery accessories.

Please read and understand this instruction manual before using this machine.



Always wear gloves and protective overalls when using this product. If the cutting blade is blocked, turn off the power immediately. After confirming that all moving parts have stopped, cut off the power supply and check whether the equipment is damaged; Damaged fittings shall not be used.



Operational Instructions

1. Check before operation:

1. Check whether all mechanical parts are normal.
2. Check whether each screw is loose. If it is loose, tighten it before use.
3. Check that there are no sundries on the blade and it can move smoothly, if there is no lubricating oil on the blade, add low viscosity lubricating oil.
4. Check whether the air inlet and outlet are blocked by foreign matters, and use them after cleaning.

2. Operational Guidelines

- 1: Plug in the battery pack and confirm that the battery pack is installed in place.
- 2: Press the security lock.
- 3: Press the trigger.
- 4: The machine starts and runs.
- 5: Release the trigger while running, the device stops running, and the device starts again when the trigger is pressed again.
- 6: Shut down: Unplug the battery.

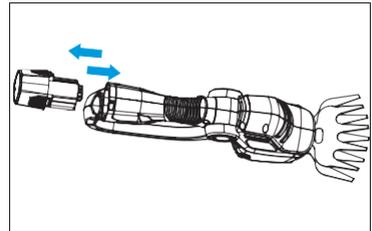
3. Insert and remove the battery pack

Insert:

- 1: Align the bayonet of the battery pack with the mount on the device
- 2: Push the battery pack in parallel and lock the battery into place when you hear a click

Remove:

- 1: Press the battery release button
- 2: Pull the battery pack flat to the back of the device



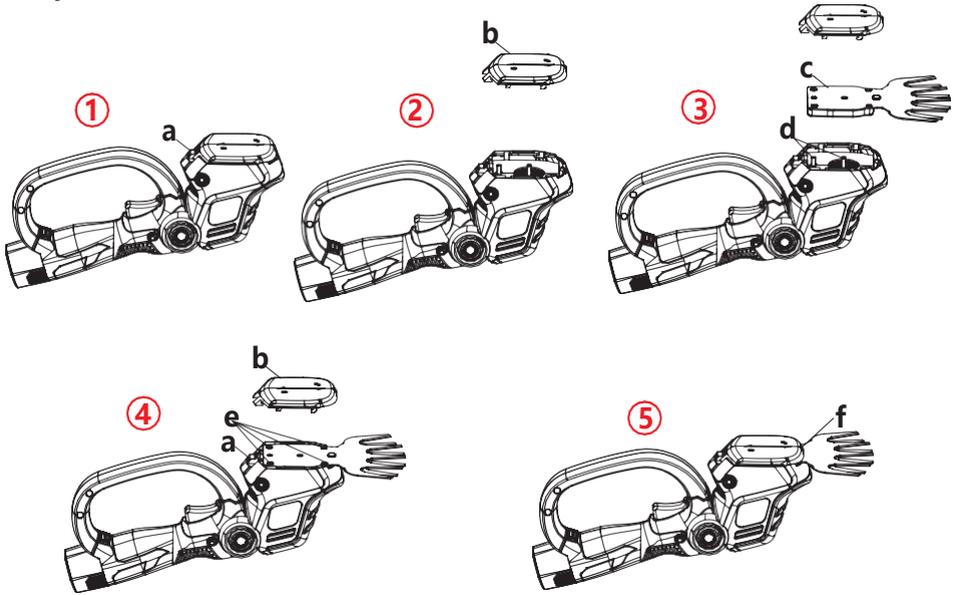
4. Tool assembly method

1. Remove the machine and press the "a" cutter switch
2. Remove the "b" bottom case
3. Load the "c" tool, the two holes of the tool are aligned with the "d" two axes on the machine to insert, and the installation cannot be inserted when it is reversed
4. After the tool is installed, install the "b" bottom shell, pay attention to the bottom shell snap to the machine four card slots "e", while pressing the "a" tool switch bottom shell will be better inserted
5. After completing the assembly, check whether the bottom shell "b" is installed in place, push slightly hard to the bottom shell lock direction "f" place, push can not move, then it means that it has been assembled in place

It is necessary to ensure that the bottom case "b" is in place, otherwise the knife runs the risk of falling out and injuring people

Warning: 1. When operating, you must ensure that the machine has been turned off, or directly unplug the battery, otherwise there is a fear of accidental contact with the switch

3. The mower and hedge knives are interchanged and assembled in the same way.

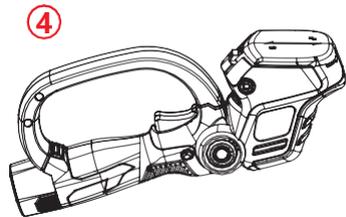
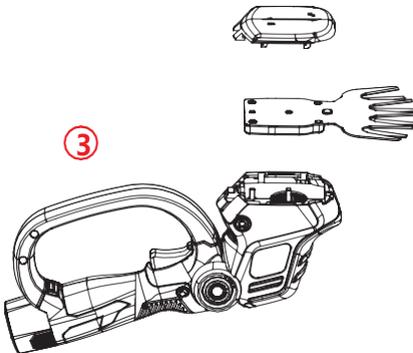
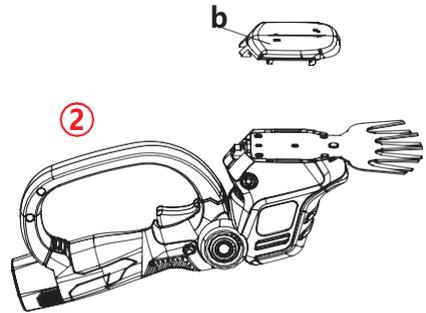
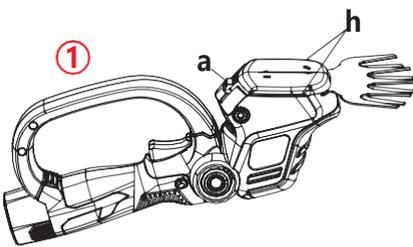


5. Tool disassembly method

1. Press the "a" tool switch, the switch will push the bottom case in the direction of unlocking
2. Take out the "b" bottom shell, and hold the bottom shell "h" in your hand to make it easier to remove the bottom shell
3. Remove the cutter
4. After removing the tool, put the bottom shell back in place to prevent the bottom shell from being lost

Warning: When the bottom shell is taken out, if the resistance is too large, do not force it out, it will break the bottom shell buckle, resulting in the scrapping of the bottom shell and the occurrence of accidents, the resistance is not in place when pressing the "a" tool switch, and the bottom shell buckle position cannot be completely separated from the machine card slot

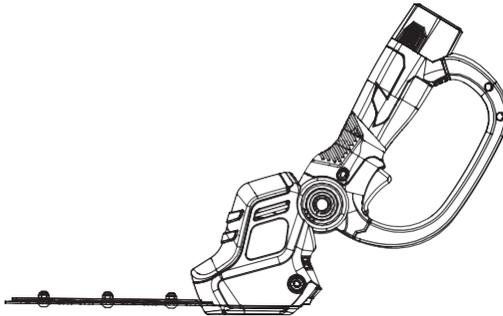
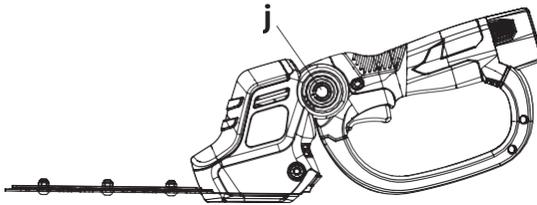
Correct operation: Balance and press the "a" tool switch firmly to make it flat and can no longer be pushed and then removed
2. The method of dismantling the lawn mower and the hedge knife is the same.



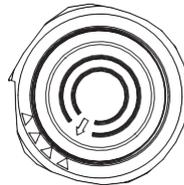
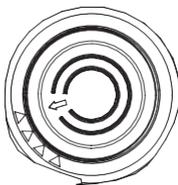
6. the machine adjustment angle method

1. Press the "j" left turn switch, hold the handle can be rotated up and down, the rotation angle must be within the range indicated by the arrow, a total of four gears, as shown in the figure

Warning: 1. When rotating the angle, the "j" left turn switch must bounce back into place to complete the adjustment angle



"j" Loupe view



7. Recovery of fault protection:

This machine is equipped with a perfect over-current and over-temperature protection circuit to increase the service life of the machine. In the process of use, if the overload is suddenly encountered, the overcurrent protection circuit will start the "mower hedge machine" to stop running immediately to prevent damage to the "machine".

8. Precautions for use:

1. In the process of use, the blade should not contact metal, stone and other hardness items, otherwise it is easy to lead to bad consequences such as blade notching and breakage.
2. This tool should avoid working at height to ensure safety.
3. Do not use this tool to prune branches with a diameter of more than 8mm.
4. When the "machine" is not used for a long time, remove the battery to avoid misoperation caused by children or people who are not familiar with the machine.
5. Put the blade guard cover on the blade and store it in a dry and safe place.

Common faults and Troubleshooting Methods:

No.	Faults	Workaround
Don't boot	Whether the bottom shell is installed in place	Reinstall the bottom case
	Confirm whether the power is sufficient	Supplementary electricity
	Is the battery in place	Reinstall the battery pack
	Is the battery the corresponding battery of our company	Replace or buy our battery
Clamping knife	Cutting edge wear	Re-grinding cutting edge at designated service point
	Gap between upper and lower blades is too large	Designated service point cutting edge replacement blade
Cutting ability decreases	Cutting edge wear	Re-grinding cutting edge at designated service point
	Gap between upper and lower blades is too large	Designated service point cutting edge replacement blade
Noise/abnormal sound	Blade clearance is too large	Replace blades at designated service points
	Wear of parts in gear box	Designate service points to replace corresponding parts
Superheat	Check whether the air inlet and outlet are blocked by foreign matter	Clean the air inlet and outlet
	Overload usage	Use in the manner specified in the manual



After-sale service

If you have any questions in the process of using, please contact us in time . We have professional personnel to answer your questions and problems, so that professional maintenance personnel can use the same replacement parts to repair electric tools, so as to maintain the safety performance of electric tools.



Statement

The company reserves the right to make technical improvements to the product described herein. Please understand if there is any change. If there are discrepancies between the graphic images and the texts, and the real objects herein, the latter shall apply.

EC DECLARATION OF CONFORMITY - HERSTELLERERKLÄRUNG - DECLARATION 'CE' DE CONFORMITE - DECLARACION DE CONFORMIDAD - DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' EUROPEA - GELIJKVORMIGHEIDSVERKLARING - EC DEKLARATION I OVERENSSTEMMELSE - DECLARAÇÃO CE DE CONFORMIDADE - EY ILMOITUS - FORSKRAN OM OVERENSSTAMMELSE - BEKREFTENDE EU ERKLÆRING - ΔΗΛΩΣΗ ΕΚ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ - EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOSCI

1) MANUFACTURER – HERSTELLER – FABRICANT – FABRICANTE – COSTRUTTORE – CONSTRUCTEUR – PRODUCTENT – FABRICANTE – VALMISTAJA – TILLVERKARE – FABRIKANT – Κατασκευαστής – PRODUCENT:
DONGGUAN KOHAM INDUSTRIAL CO.,LTD.

No.1 Shahu 1 Road, Ke Yuan Cheng, Tangxia Town, Dongguan City, Guangdong Province, P.R.C.

2) DESCRIPTION OF THE MACHINERY – BESCHREIBUNG DER MASCHINE – DESCRIPTION DE LA MACHINE – DESCRIPCION DE LA MAQUINARIA – DESCRIZIONE DELLA MACCHINA – BESCHRIJVING VAN DE MACHINE – BESKRIVELSE AF MASKINEN – DESCRIÇÃO DA MAQUINA – KONEEN NIMITYS – MATERIELSLAG – BESKRIVELSE AV MASKINERIEET – ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ – OPIS MASZYN:

TAGLIASIEPI A BATTERIA & FORBICE DA PRATO – CORDLESS HEDGE TRIMMER & GRASS TRIMMER AND SHEAR

a) MAKE – FABRIKAT – MARQUE – MARCA – MARCA – MERK – MÆRKE – MARCA – MERKKI – FABRIKAT – FABRIKANT – MAPKA – MARKA:

BLUE BIRD INDUSTRIES Fabbrica Motori srl

Via Due Camini 19, Zanè, Italia

b) TYPE / TYP / TYPE / TIPO / TIPO / TIPO / TYPE / TIPO / MALLI / TYPBE / TYPE / ΤΥΠΟΣ / ΤΥΠ:

KH-GCHT1080A / GC 22-10

2000/14/EC (2005/88/EC) – Livelli di potenza sonora come da allegato V – Sound Power Levels performed per annex V	
TIPO	Livelli di Potenza Sonora Misurata / Livelli di Potenza Sonora Garantita LWA Sound Power Levels Measured / Sound Power Level Guaranteed LWA (dB)
KH-GCHT1080A / GC 22-10	87/94

c) Il prodotto è conforme alle direttive - The product complies with the directives - Das Produkt entspricht den Richtlinien - Le produit est conforme aux directives - El producto cumple con las directivas :

- 2006/42/EC – 2014/30/EU – 2000/14/EC (2005/88/EC) – 2011/65/EU

d) REFERENCE TO STANDARDS/HARMONIZED STANDARDS - VERWEIS AUF NORMEN/HARMONISIERTE NORMEN - REFERENCE AUX NORMES/NORMES HARMONISEES - REFERENCIA A ESTANDARES/ESTANDARES ARMONIZADOS - RIFERIMENTO ALLE NORME/NORME ARMONIZZATE - REFERENTIE NAAR STANDAARDEN/GEHARMONISEERDE STANDAARDEN - REFERENCIE TIL STANDARDER/HARMONISERDE STANDARDER - REFERENCIA AS NORMAS/NORMAS HARMONIZADAS - VITTAUS STANDARDDEIHIN/YHTEISIIN STANDARDDEIHIN - REFERERANDE TILL STANDARDER/HARMONISERADE STANDARDER - HENVISNING TIL STANDARD/FELLES STANDARD - ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΕ ΠΡΟΤΥΠΑ/ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΤΥΠΑ - ODNIESIENIE DO NORM/NORM ZHARMONIZOWANYCH:

EN 62481-1:2015/A11:2022

EN 62841-4-2:2019

EN IEC 62841-4-5:2021/A11:2021

e) Il caricabatterie (mod. KH24-1261900-B) è stato fabbricato e distribuito in conformità con le seguenti direttive: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
The charger (mod. KH24-1261900-B) has been manufactured and put on the market in accordance with the following directives: 2014/35/EU, 2014/30/UE and 2011/65/UE
Das Ladegerät (mod. KH24-1261900-B) wurde gemäß den folgenden Richtlinien hergestellt und vertrieben: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
Le chargeur (mod. KH24-1261900-B) a été fabriqué et distribué conformément aux directives suivantes: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
El cargador (mod. KH24-1261900-B) fue fabricado y distribuido de acuerdo con las siguientes directivas: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE

Importato da - Imported by - Eingeführt von - Importé par - Importado por:



BLUE BIRD INDUSTRIES – FABBRICA MOTORI s.r.l.

ZANÈ (VI) – ITALIA 17-04-2023

The chairman – Der vorsitzender – Le président – El presidente – Il presidente – De voorzitter – Daglig leder – O presidente – Toimitusjohtaja – Verkställande direktör – Administrerende direktør – Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ – Prezes

VANDA VITELLA

(GB) Technical documentation maintained by

(F) Documentation technique maintenue par

(I) Documentazione tecnica conservata da

(DK) Teknisk dokumentation tilhørdhallen av

(FI) Teknisten asiakirjojen ylläpitäjä

(NO) Teknisk dokumentasjon vedlikeholdt av

(D) Technische Dokumentation aktualisiert durch

(E) Documentación técnica mantenida por

(NL) Technische documentatie onderhouden door

(P) Documentação técnica mantida por

(SE) Teknisk dokumentation tillhandhållen av

(GR) τεχνικό φάκελο που τηρείται από

BLUE BIRD INDUSTRIES – FABBRICA MOTORI s.r.l.

VANDA VITELLA



BLUE BIRD INDUSTRIES Fabbrica Motori s.r.l.

Via Due Camini, 19

36010 ZANÉ ITALIA

Tel. 0445 314138

Fax 0445 314225

www.bluebirdind.com